

INFORMATIVA PRIVACY CONTRASTO E CONTENIMENTO DELLA DIFFUSIONE DEL VIRUS COVID-19

ai sensi del Regolamento (UE) 2016/679 in materia di protezione e trattamento dei dati personali

Titolare del trattamento dei dati personali

Titolare del Trattamento è la Provincia autonoma di Bolzano, presso piazza Silvius Magnago 1, Palazzo 1, 39100 Bolzano, e-mail: direzione generale@provincia.bz.it
PEC: generaldirektion.direzione generale@pec.prov.bz.it

Dati di contatto del DPO:

I dati di contatto del Responsabile della protezione dei dati sono i seguenti: [rpd@provincia.bz.it](mailto: rpd@provincia.bz.it) ; PEC: [rpd_dsb@pec.prov.bz.it](mailto: rpd_dsb@pec.prov.bz.it) .

Finalità del trattamento e basi giuridiche del trattamento

I dati forniti saranno trattati da personale autorizzato e istruito, anche in forma elettronica, per le seguenti finalità:

Possesso ed esibizione, a richiesta, della certificazione verde Covid-19 semplice (c.d. Green Pass base) quale condizione per l'accesso al luogo di lavoro e, conseguentemente, per lo svolgimento della prestazione lavorativa, da parte dei lavoratori e delle lavoratrici di età inferiore ai 50 anni:

- persone vaccinate contro il Covid-19;
- persone che hanno ottenuto un risultato negativo al test molecolare/antigenico;
- persone che sono guarite dal Covid-19 negli ultimi sei mesi.

Possesso ed esibizione, a richiesta, della certificazione verde Covid-19 rafforzata (c.d. Green Pass rafforzato) quale condizione per l'accesso al luogo di lavoro e, conseguentemente, per lo svolgimento della prestazione lavorativa, da parte dei seguenti soggetti di età superiore ai 50 anni:

- persone vaccinate contro il Covid-19;
- persone che sono guarite dal Covid-19 negli ultimi sei mesi.

Il Titolare del trattamento non sarà a conoscenza di quale fra le situazioni sanitarie anzidette riguarda l'interessato.

Base giuridica del trattamento per tale finalità, ai sensi del comma 1 dell'art. 6 lett. c) del GDPR (UE) 2016/679 è l'adempimento di un obbligo legale.

In particolare, il DPCM 17 giugno 2021 contiene le disposizioni sulla piattaforma nazionale «digital green certificate» (Piattaforma nazionale-Dgc) per l'emissione e validazione delle certificazioni verdi Covid-19.

Il DPCM 17 giugno 2021 si fonda sull'art. 9 del decreto-legge n. 52 del 22 aprile 2021 recante «Misure urgenti per la graduale ripresa delle attività economiche e sociali nel rispetto delle esigenze di contenimento della diffusione dell'epidemia da Covid-19», convertito dalla legge 21 giugno 2021 n. 87.

Mentre il decreto-legge del 21 settembre 2021 n.127 ha esteso al personale delle pubbliche amministrazioni, nonché ai soggetti che svolgono, a qualsiasi titolo, la propria attività lavorativa o di

DATENSCHUTZERKLÄRUNG BEKÄMPFUNG UND EINDÄMMUNG DER VERBREITUNG DES COVID-19-VIRUS

gemäß der Verordnung (EU) 2016/679 zum Schutz natürlicher Personen bei der Verarbeitung personenbezogener Daten

Verantwortlicher für die Datenverarbeitung

Verantwortlicher für die Datenverarbeitung ist die Autonome Provinz Bozen, Silvius-Magnago-Platz Nr. 1, Landhaus 1, 39100, Bozen, E-Mail: [generaldirektion@provinz.bz.it](mailto: generaldirektion@provinz.bz.it)
PEC: [generaldirektion.direzione generale@pec.prov.bz.it](mailto: generaldirektion.direzione generale@pec.prov.bz.it)

Kontakt Daten des Datenschutzbeauftragten:

Die Kontaktdaten der Datenschutzbeauftragte sind folgende:
E-Mail: [dsb@provinz.bz.it](mailto: dsb@provinz.bz.it) ; PEC: [rpd_dsb@pec.prov.bz.it](mailto: rpd_dsb@pec.prov.bz.it).

Zweck der Datenverarbeitung und Rechtsgrundlage der Verarbeitung

Die von der betroffenen Person zur Verfügung gestellten personenbezogenen Daten werden von ermächtigtem und geschultem Personal, auch in elektronischer Form, für die folgenden Zwecke verarbeitet:

Besitz und Vorzeigen der grünen Covid-19 Bescheinigung (s.g. 3G-Bescheinigung) als Voraussetzung für den Zugang zu den Arbeitsplätzen und, folglich, für die Ausübung der Arbeitstätigkeit, seitens der Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen die das 50. Lebensjahr nicht vollendet haben:

- Personen, die gegen Covid-19-Virus geimpft sind;
- Personen, die ein negatives Ergebnis eines PCR-Tests /Antigen-Tests erhalten haben;
- Personen, die vom Covid-19-Virus genesen sind.

Besitz und Vorzeigen der 2G-Bescheinigung als Voraussetzung für den Zugang zu den Arbeitsplätzen und, folglich, für die Ausübung der Arbeitstätigkeit, der Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen die das 50. Lebensjahr vollendet haben:

- Personen, die gegen Covid-19-Virus geimpft sind;
- Personen, die vom Covid-19-Virus genesen sind.

Der Verantwortliche für die Datenverarbeitung wird nicht darüber informiert welcher Gesundheitszustand auf die betroffene Person zutrifft.

Rechtsgrundlage der Datenverarbeitung ist für diesen Zweck die Erfüllung einer gesetzlichen Verpflichtung gemäß Art. 6 Abs. 1 Buchstabe c) der DSGVO (EU) 2016/679.

Insbesondere enthält das Dekret des Ministerratspräsidenten (DPCM) vom 17. Juni 2021 Bestimmungen über die staatliche Plattform «digital green certificate» (staatliche Plattform-Dgc) für die Ausstellung und Validierung der grünen Covid-19 Bescheinigungen.

Das Dekret des Präsidenten des Ministerrates vom 17 Juni 2021 stützt sich auf Artikel 9 des Gesetzesdekrets vom 22. April 2021, Nr. 52, betreffend „*Dringende Maßnahmen für eine schrittweise Wiederaufnahme der Wirtschafts- und Sozialtätigkeiten unter Berücksichtigung der Notwendigkeit, die Verbreitung der Covid-19-Epidemie einzudämmen*“, mit Änderungen zum Gesetz vom 17. Juni 2021, Nr. 87 erhoben.

Das Gesetzesdekret vom 21 September 2021, n. 127, hat die Verpflichtung die 3G-Bescheinigung zu besitzen und bei Aufforderung vorzuzeigen, auf das gesamte Personal der

formazione o di volontariato presso la stessa, anche sulla base di contratti esterni, l'obbligo di possedere e di esibire, su richiesta, la certificazione verde Covid-19 base, il decreto-legge 7 gennaio 2022, n. 1 ha imposto, a far data dal 15 febbraio 2022, al personale superiore ai 50 anni di età, l'obbligo di possedere e di esibire, su richiesta, la certificazione verde Covid-19 rafforzata ("2G"), quale condizione per l'accesso al luogo di lavoro e, conseguentemente, per lo svolgimento della prestazione lavorativa.

Con DPCM del 12.10.2021 sono state adottate le Linee Guida «in materia di condotta delle pubbliche amministrazioni per l'applicazione della disciplina in materia di obbligo di possesso e di esibizione della certificazione verde Covid-19 da parte del personale»

Modalità di trattamento

Le informazioni verranno trattate esclusivamente da personale autorizzato.

Il possesso, l'autenticità e la validità della certificazione verde Covid-19 potranno essere accertati:

- all'atto dell'accesso alla sede di lavoro, tramite controlli a campione o a tappeto;
- dopo l'accesso alla sede di lavoro, tramite controlli a campione o a tappeto;

secondo le seguenti modalità:

1. con l'ausilio di sistemi automatizzati basati sull'interoperabilità applicativa con la Piattaforma Nazionale – GDC che verificano il possesso della certificazione verde Covid-19 in capo al personale mediante il codice fiscale;
2. tramite l'app certificata VerificaC19, mediante lettura del QR Code riportato sulla certificazione verde presentata dall'interessato in formato digitale o cartaceo, preferibilmente per i controlli a campione e per i soggetti diversi dal personale che accedono alla struttura.

Il controllo dei soggetti esenti dalla campagna vaccinale sarà effettuato mediante esibizione della certificazione di esenzione in formato cartaceo fino a quando questa non verrà rilasciata in formato digitale.

In sede di controllo i dati personali non vengono registrati.

Per i controlli effettuati mediante l'app VerificaC 19, le uniche informazioni personali visualizzabili dall'incaricato autorizzato saranno quelle necessarie per assicurarsi che l'identità della persona corrisponda a quella dell'intestatario della certificazione verde Covid-19. All'interessato potrà quindi essere richiesto di esibire un suo documento di identità in corso di validità ai fini della verifica di corrispondenza dei dati anagrafici presenti nel documento con quelli visualizzati dall'App VerificaC19. Il documento di identità non può essere fotografato e non può esserne fatta copia dal verificatore.

Ulteriori indicazioni sul processo di verifica della certificazione verde e della piattaforma nazionale VerificaC19 sono contenute sul sito web del Ministero della Salute, reperibile al seguente link

www.dgc.gov.it/web/app.html

Il personale privo di certificazione verde Covid-19 (sia base che rafforzata) valida o che si rifiuti di esibirla ai fini della sua verifica, verrà vietato l'accesso alla struttura lavorativa. Se l'ingresso al luogo di lavoro è avvenuto senza il possesso della certificazione verde Covid -19 il personale verrà allontanato dalla sede di servizio.

öffentlichen Verwaltungen sowie auf Personen ausgedehnt, die – mit welchem Rechtstitel auch immer – in der öffentlichen Verwaltung eine Ausbildung absolvieren oder ehrenamtlich tätig sind, auch auf der Grundlage externer Verträge, als Voraussetzung für den Zugang zu den Arbeitsplätzen und, folglich, für die Ausübung der Arbeitstätigkeit, während das Gesetzesdekret vom 7 Januar 2022 Nr. 1 hat die Verpflichtung die 2G-Bescheinigung zu besitzen und bei Aufforderung vorzuzeigen auf das Personal, das das 50. Lebensjahr vollendet hat, auferlegt, ebenso als Voraussetzung für den Zugang zu den Arbeitsplätzen und, folglich, für die Ausübung der Arbeitstätigkeit.

Mit Dekret des Präsidenten des Ministerrates vom 12.10.2021 wurden die Richtlinien „über das Verhalten der öffentlichen Verwaltungen bei der Anwendung der Vorschriften über die Verpflichtung des Personals zum Besitz und zur Vorlage der grünen Covid-19-Bescheinigung.“ Angenommen.

Verarbeitungsmodalität

Die Informationen werden nur vom dazu ermächtigten Personal verarbeitet.

Der Besitz, die Echtheit und die Gültigkeit der grünen Covid-19 Bescheinigung können wie folgt überprüft werden:

- beim Betreten des Arbeitsplatzes, durch Stichprobenkontrollen oder systematische Kontrollen;
- nach dem Zugang zum Arbeitsplatz, durch Stichprobenkontrollen oder systematische Kontrollen;

nach folgenden Modalitäten:

1. mit Hilfe automatisierter Systeme, die auf der Interoperabilität mit der nationalen Plattform - GDC basieren und den Besitz der grünen Covid-19 Bescheinigung seitens des Personals mittels der Steuernummer überprüfen;
2. mit der validierten Anwendung „VerificaC19“, durch Einlesen des in der von der betroffenen Person in digitaler Form oder auf Papier vorgelegten grünen Covid-19 Bescheinigung enthaltenen QR-Code, vorzugsweise für Stichprobenkontrollen und für Personen die Zugang zur Struktur haben jedoch nicht zum Personal gehören.

Die Kontrolle, der von der Impfkampagne ausgenommenen Personen, erfolgt durch Vorlage der Bescheinigung über die Befreiung in Papierform, bis diese in digitaler Form ausgestellt wird.

Bei der Überprüfung werden die personenbezogenen Daten nicht gespeichert.

Für die mit der Anwendung VerificaC19 durchgeführten Kontrollen, die einzigen persönlichen Informationen, die angezeigt werden, sind jene, die erforderlich sind, um sicherzustellen, dass die Identität der Person, mit der des Inhabers der Bescheinigung übereinstimmt.

Die betroffene Person kann daher auch aufgefordert werden, ein gültiger Personalausweis vorzulegen, um die Übereinstimmung der personenbezogenen Daten des Personalausweises mit jenen Daten, die von der APP „VerificaC19“ angezeigt werden, zu überprüfen. Der Personalausweis kann nicht fotografiert werden; ebenfalls können vom Überprüfer keine Kopien angefertigt werden.

Weitere Hinweise zum Überprüfungsprozess der grünen Covid-19 Bescheinigung und zur nationalen Anwendung „VerificaC19“ findet man auf der Website des Gesundheitsministeriums, die unter folgendem Link aufgerufen werden kann:

Dem Personal, das keine gültige grüne Covid-19 Bescheinigung (sowie 3G als auch 2G) besitzt oder sich weigert, sie zur Überprüfung vorzuzeigen, wird der Zutritt zum Arbeitsplatz verwehrt. Das Personal, das ohne grüne Covid-19 Bescheinigung den Arbeitsplatz betreten hat, wird vom Arbeitsplatz entfernt.

Dati personali trattati

Saranno trattati dati personali di natura anagrafica: il codice fiscale, nel caso di controlli per il tramite di sistemi automatizzati, mentre per gli accertamenti tramite lettura del QR Code, il nome, il cognome e la data nascita.

Vengono altresì trattate particolari categorie di dati personali (art. 9 del GDPR 2016/679 – dati sensibili), indirettamente riconducibili al possesso della certificazione verde Covid-19 (digitale o cartaceo) dell'interessato.

Comunicazione dei dati personali

I dati verranno trattati esclusivamente per le finalità di prevenzione dal contagio da COVID-19 e non saranno in alcun modo diffusi e/o non verranno comunicati a terzi al di fuori delle specifiche previsioni normative. In particolare, in caso di accesso al luogo di lavoro da parte del personale senza il possesso della certificazione verde Covid-19 i dati verranno comunicati al Prefetto competente per territorio per l'avvio della procedura sanzionatoria di cui all'art. 9 quinquies del decreto-legge 22 aprile 2021 n. 52 e la comminazione della relativa sanzione amministrativa.

Qualora all'atto dell'accesso alla sede di lavoro da parte di soggetti che svolgono, a qualsiasi titolo, la propria attività lavorativa o di formazione o di volontariato presso l'amministrazione provinciale, anche sulla base di contratti esterni, venga accertata la mancanza della certificazione covid-19 i dati verranno comunicati al datore di lavoro degli stessi, ove esistente. Per il personale in somministrazione, i dati verranno comunicati all'Agenzia di somministrazione.

In caso di alterazione o falsificazione della certificazione verde Covid-19 o di utilizzo della certificazione altrui i dati verranno comunicati alle autorità competenti ai fini dell'accertamento di eventuali responsabilità penali.

Periodo di conservazione dei dati personali

Nell'ambito del controllo della certificazione verde Covid-19, i dati visualizzati non saranno né memorizzati né conservati.

In caso di mancata presentazione della certificazione valida saranno conservate, ai soli fini di documentazione dell'assenza nell'ambito del rapporto di lavoro in essere sotto il profilo giuslavoristico, la data della verifica ed il nominativo dell'interessato.

Diritti dell'interessato (parti tratte dal GDPR 2016/679)

Il trattamento dei dati personali inizia e cessa al momento della visualizzazione della certificazione verde Covid-19 e del documento identità valido, in quanto non si procede ad alcuna memorizzazione e conservazione dei dati personali. A tale proposito si indicano di seguito i diritti dell'interessato applicabili in questo trattamento:

L'interessato ha diritto di ottenere l'indicazione:

- a. delle finalità del trattamento;
- b. delle categorie di dati personali oggetto di trattamento;
- c. degli estremi identificativi del Titolare del trattamento, nonché del responsabile per la protezione dei dati;
- d. il periodo di conservazione dei dati personali previsto o, se non è possibile, i criteri utilizzati per determinare tale periodo;
- e. i soggetti o delle categorie di soggetti ai quali i dati personali possono essere comunicati o che possono venirne a conoscenza in qualità di responsabile del trattamento.

Cordiali saluti

Verarbeitete personenbezogenen Daten

Es werden meldeamtliche personenbezogene Daten verarbeitet, und zwar: die Steuernummer, im Falle von mit Hilfe automatisierter Systeme durchgeführten Kontrollen, und der Name, der Vorname und das Geburtsdatum, für die durch Einlesen des QR-Codes vorgenommenen Kontrollen.

Es werden außerdem besondere Kategorien personenbezogener Daten (Art. 9 der GDPR 2016/679 – „sensible daten“) verarbeitet, die indirekt auf den Besitz der grünen Covid-19 Bescheinigung (digital oder in Papierform) zurückgeführt werden können.

Mitteilung der personenbezogenen Daten

Die Daten werden ausschließlich zum Zwecke der Verhinderung einer Ansteckung durch Covid-19-Virus verarbeitet und werden keinesfalls verbreitet und/oder an Dritte, außerhalb der spezifischen gesetzlichen Bestimmungen, mitgeteilt. Insbesondere, im Falle von Personal, das ohne grüne Covid-19 Bescheinigung den Arbeitsplatz betritt, werden die Daten dem gebietsmäßig zuständigen Präfekt mitgeteilt, zwecks Einleitung des Sanktionsverfahrens gemäß Artikel 9 quinquies des Gesetzesdekrets vom 22 April 2021 Nr. 52 und zur Verhängung der entsprechenden Verwaltungsstrafe.

Wenn bei Zugang zum Arbeitsplatz von Personen, die – mit welchem Rechtstitel auch immer – für die Landesverwaltung arbeiten, eine Ausbildung absolvieren oder ehrenamtlich tätig sind, auch auf der Grundlage externer Verträge, festgestellt wird, dass die grüne Covid-19-Bescheinigung fehlt, werden die Daten dem Arbeitgeber desselben mitgeteilt, sofern vorhanden. Bei bereitgestelltem Personal werden die Daten an die Leiharbeitsagentur mitgeteilt.

Im Falle von Verfälschung oder Fälschung der grünen Covid-19-Bescheinigung oder Verwendung einer Bescheinigung von Dritten, werden die Daten den zuständigen Behörden mitgeteilt, zwecks Feststellung einer eventuellen strafrechtlichen Verantwortlichkeit.

Aufbewahrung der personenbezogenen Daten

Personenbezogene Daten, die im Rahmen der Überprüfung der grünen Covid-19 Bescheinigung verarbeitet werden, werden weder gespeichert noch aufbewahrt.

Wird jedoch keine gültige Bescheinigung vorgezeigt, werden zwecks Dokumentation der arbeitsrechtlichen Abwesenheit, das Datum der Überprüfung und der Name der betroffenen Person aufbewahrt.

Rechte der betroffenen Person (DSGVO 2016/679 - Auszug)

Die Verarbeitung der personenbezogenen Daten beginnt und endet mit dem Vorzeigen der grünen Covid-19 Bescheinigung und des gültigen Personalausweises, da keine Aufbewahrung der personenbezogenen Daten erfolgt. Diesbezüglich sind die für diese Verarbeitung geltenden Rechte der betroffenen Person im Folgenden angeführt:

Die betroffene Person hat das Recht auf Auskunft über:

- a. die Verarbeitungszwecke;
- b. die Kategorien personenbezogener Daten, die verarbeitet werden;
- c. die wichtigsten Daten zur Identifizierung des Verantwortlichen für die Datenverarbeitung und des Datenschutzbeauftragten;
- d. die geplante Dauer, für die die personenbezogenen Daten gespeichert werden, oder, falls dies nicht möglich ist, die Kriterien für die Festlegung dieser Dauer;
- e. die Personen oder Kategorien von Personen, denen die personenbezogenen Daten übermittelt werden können oder jene, welche als Auftragsverarbeiter davon Kenntnis erlangen können.

Mit freundlichen Grüßen